

<p>MARTEL & FILS/SONS INC MONUMENTS</p> <p>Lettering Order or General Work Commande de lettrage ou Ouvrage gén.</p> <p>DANIEL LAFLEUR 613-443-3286 / 613-764-3286</p>	<p>Hôpital vétérinaire Embrun Embrun Veterinary Hospital</p> <p>651 Notre-Dame Embrun (Ontario) K0A 1W1 613-443-5459</p> <p>Animaux de compagnie Comparaison animaux</p>	<p>PHILIPPE RYAN 613 443-3107</p> <p>les coopérateurs Assurance / Services Financiers</p>	<p>Campbell & Sabourin LLP/s.r.l.</p> <p>Barristers & Solicitors • Avocats et Notaires 1-165 rue Bay Street, Embrun 613.443.5683 www.campbellaw.on.ca</p>
<p>Embrun Collision Inc.</p> <p>355 New York Central St. Embrun, Ontario K0A 1W1 Tel.: 613-443-2360 Fax: 613-443-0699</p> <p>www.embruncollision.ca email: info@embruncollision.ca</p> <p>Jeff Ruller Manager</p> <p>Alan Raymond President</p>	<p>CHEZ LILI PARTY RENTALS INC.</p> <p>Line et Daniel Blanchard: prop. 613 443-3482</p>	<p>Couvre Plancher Embrun Floor Covering inc. 1997</p> <p>vinyle coussiné, céramique, tapis 781-C, rue Notre-Dame, EMBRUN 613 443-5538</p>	<p>Dr. Brigitte M. Filion Optometrist/ Optométriste</p> <p>2-685 Notre-Dame Ave Embrun, Ontario K0A 1W0 Tel: 613-443-1113</p>
<p>SERVICES FINANCIERS LANTHIER Inc. FINANCIAL SERVICES</p> <p>Division de : Services Financiers Lanthier Inc.</p> <p>ALAIN LANTHIER, CFP PLANIFICATION FINANCIÈRE SERVICES FINANCIERS 613 443-0522</p> <p>Courtier en assurances et services financiers</p>	<p>Club Optimiste Embrun</p> <p>ami de la jeunesse</p> <p>Président 2012-2013 - Claude Blanchard 613-443-2013 Courriel - allardblanchard@rogers.com</p>		<p>Eric Brisson President</p> <p>OLIGO DEVELOPMENT GROUP Properties - Builders - Rentals Quality Developer and Home Builder Développeur et constructeur immobilier de qualité 996 St-Augustin, Unit B, Embrun www.oligogroup.com/ 613-443-3575</p>
<p>EMBRUN Dodge Chrysler Jeep 613-443-0314</p> <p>www.embrunchrysler.com</p> <p>Pierre N. Couvreur General Sales Manager Gérant général des ventes</p> <p>700, Notre-Dame, Embrun, ON servicio@embrunchrysler.com</p>	<p>Club Optimiste Embrun</p> <p>ami de la jeunesse</p> <p>Président 2012-2013 - Claude Blanchard 613-443-2013 Courriel - allardblanchard@rogers.com</p>		<p>Maison Funéraire & Chapelle LAFLEUR Funeral Home & Chapel</p> <p>Casselman, ON Embrun, ON 613 764-3286 613 443-3286 Dir. J. Lafleur / Dir. D. Lafleur Dir. E. Lafleur</p>
<p>FERME TI-CO INC. 613-443-3609</p> <p>Service de séchage / Drying Services Livraison et stockage</p> <p>Laurier 613-859-2879 Bob 613-222-8853 Rhéal 613-286-2718</p>	<p>BRANDSOURCE Makeu</p> <p>HOME FURNISHINGS MEUBLES / ÉLECTRO - MÉNAGERS 613-443-2191 www.maheubrandsource.ca</p>	<p>BMR la groupe</p> <p>Matériaux de construction & rénovations 935 Notre-Dame, Embrun fax 613-443-1017 613-443-2889</p>	<p>NAPA AUTOPRO</p> <p>Gilles & Gylaine Loiseau Propriétaires</p> <p>Garage LOISELLE 878, Notre-Dame, EMBRUN 613-443-2955</p> <p>Pneus Freins Suspensions Enlèvement Climatisation Tuyaux d'échappements Plan d'entretien préventif Gonflage des pneus à l'azote</p>
<p>CENTRE AUDITIF Encore Hearing Center Inc.</p> <p>DEBBIE BOOTH Audiologiste / Audiologiste 613-443-2005</p> <p>983 Notre Dame CP 889 Embrun, ON K0A 1W0</p>	<p>Chevaliers de Colomb conseil # 6301</p> <p>rue Forgel, Embrun (Ontario) K0A 1W0 613 443-6301</p>	<p>LES FONDATIONS BRISSON Inc. DEPUIS 1986</p> <p>RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - AGRICOLE Bunk Silo - Fosse à purin (lagoon) Panneaux jusqu'à 14 pieds</p> <p>Tel 613 764-1530 Fax 613 764-3376</p>	<p>LA COOPÉRATIVE AGRICOLE D'EMBRUN LÉVELLÉ</p> <p>Toujours à l'écoute de ses membres</p> <p>613 443-2833</p>
<p>Gérard M. Lemieux Comptable agréé</p> <p>888, rue Notre-Dame Embrun, Ontario K0A 1W0</p> <p>téléphone 613 443-5154</p>	<p>Jean G. Martel AVOCAT - LAWYER</p> <p>800 NOTRE DAME EMBRUN, ON Tel : 613 443-3267</p>	<p>Village Restaurant Dining Lounge 613-443-3184</p> <p>ouvert tous les jours de 6h00 à 14h00 1006 Notre-Dame St Embrun, Ontario K0A 1W0</p>	<p>Desjardins Caisse populaire Nouvel-Horizon</p> <p>CENTRES DE SERVICES Embrun 613 443-2992 Casselman 613 764-2063 St-Albert 613 987-2823 St-Isidore 613 524-2181</p>
<p>Portes Express Doors & Trim LTD.</p> <p>145 BAY EMBRUN, ON K0A 1W1</p> <p>PIERRE LABELLE PRESIDENT</p> <p>VENTES ET SERVICE TEL.: 613 443-5594 FAX: 613 443-3247 www.expressdoor.com</p>	<p>club voyages marlin travel</p> <p>Claude Lapointe claude.lapointe@marlintravel.ca www.marlintravel.ca/1110</p> <p>810, rue Notre Dame Embrun (Ontario) K0A 1W0 Tél. : 613-443-1417</p>	<p>R. Paquette COURTIER D'ASSURANCE INC. INSURANCE BROKER INC.</p> <p>Casselman On Embrun On Tél: 613.764.2883 Tél: 613.443.2255 www.rpaquette.com</p>	<p>VéloXpress</p> <p>Madeleine et Michel Laplante propriétaire / owner</p> <p>Tél: 613-443-5500 / Fax: 613-443-2341 671A rue Notre-Dame, Embrun, ON K0A 1W1 Vélos nouveaux et usagés - réparation - accessoires Location / bikes new and used - repairs, rentals info@veloxpress.net / www.veloxpress.net</p>

LA SOURCE

NOTRE BULLETIN PAROISSIAL - Le 9 décembre 2012

PAROISSE ST-JACQUES
1041, rue Notre-Dame, C.P. 100
Embrun, Ontario K0A 1W0
613-443-2817
Télé: 613-443-1843

courriel : paroissestjacques@rogers.com
www.paroissestjacques.com

Albert Kaumba, Prêtre, curé
Luc Richer, Diacre, collaborateur

PERSONNEL: Lucile Bruyère, secrétaire, Thérèse St-Amour, bénévole, Denis Leduc, bedeau.

SERVICES PAROISSIAUX :
Administration (CAT) (cat-st-jacques@rogers.com): Stéphane Nadeau, prés. (613-443-2184), Denis Rivet, vice-prés. (613-443-2674), Ginette Bouchard-Forgues, secrétaire, Gérard Lemieux, comptable, André Leduc, Réjean Grégoire, Marc Rivard, Laurier Lemieux.

Pastorale (CPP): Denis Leduc, prés. (613-443-1330), Diane Bergeron, secrétaire, Lucile Bruyère, Paulette Rochon, Jeanne Brisson, Élisabeth Godin Charron. **Liturgie:** Lucien Servant.

Organiste: Gilles Bruyère.

BUREAU: Ouvert tous les jours de la semaine à l'exception du mercredi avant-midi.

EUCHARISTIES DOMINICALES: samedi 17h – dimanche 8h30 & 10h30 (+ liturgie des enfants).

- à l'église: lundi et jeudi 19h / vendredi 9h + exposition et adoration du Saint-Sacrement
- au Pavillon: 1^{er} et 3^e mardi du mois 10h
- au Foyer St-Jacques: le 2^e jeudi du mois 10h30, 4^e jeudi: Célébration de la Parole
- au Centre Urgel Forget: le 4^e mardi du mois 10h

SACREMENT DU BAPTÊME: 2^e ou 4^e dimanche du mois à 11h45, téléphonez pour détails

- Le parrain ou la marraine doit être baptisé(e) et confirmé(e) catholique.

SACREMENT DU MARIAGE

- Avant de faire des réservations (salle, repas, etc.) téléphoner pour un rendez-vous.
- Obtenez une copie récente de votre certificat de baptême.

SACREMENT DU PARDON

- Sur semaine avant les messes à l'église, sur rendez-vous au presbytère.

SACREMENT DES MALADES

- Avertir le curé si une personne est retenue à la maison par l'âge ou la maladie.

FUNÉRAILLES: Comité du cimetière: Camille Piché, président (613-443-0381), Rhéal Lemieux, Henri Wolfe, Gilles Lamadeleine.

- S'adresser au presbytère pour fixer le jour et l'heure en cas de décès.

NOS CÉLÉBRATIONS DE CETTE SEMAINE

Samedi le 8 décembre, 2^e dimanche de l'Avent

17h00 **Défunts Burelle et Rochon** / Barbara
Défunts Bourgea et Champagne / Barbara
Gérard Lamoureux / Lucien, Pierrette et Martin Brisson

Dimanche le 9 décembre, 2^e dimanche de l'Avent

8h30 **Paroissiens et paroissiennes de St-Jacques**
Hector Thibault / Mariette Ayotte
Jacqueline Brazeau / J. M. et Lucie Malenfant

10h30 **Diane Roy** / parents et amis
Ronald Clément / parents et amis
Rita Murphy / Jean et Nicole Brisson
Parents défunts Derepentigny-Giroux / Henri Derepentigny
Yvonne 21^e et Maxime Millaire / Suzelle
Raymond Courville / Rolland et Lilliane Perras

Lundi le 10 décembre, Sainte Valérie, vierge et martyre

19h00 **Retraite à St Albert**

Mardi le 11 décembre, Saint Damase 1^{er}

19h00 **Retraite à St Albert**

Mercredi le 12 décembre, Notre Dame de Guadalupe

19h00 **Retraite à St Albert**

Jeudi le 13 décembre, Sainte Lucie

19h00 **Yvette Roy** / Daniel Ménard
Philippe Plante / parents et amis
Marguerite Brisson / parents et amis
Gérard Lamoureux / sa sœur Cécile
Membres défunts / groupe de prières

Vendredi le 14 décembre, Saint Jean de la Croix

9h00 **Rita Murphy** / parents et amis

9h30 **ADORATION DU SAINT SACREMENT**



TOUS LES HUMAINS VERRONT LE SALUT DE DIEU!

Le prophète Baruc s'adresse à des gens qui souffrent: tout va mal; le peuple est prisonnier en exil. Au cœur de cette situation dramatique il leur annonce l'arrivée de la clarté. Les exilés vont pouvoir revenir chez eux. Ce sera un jour de joie et d'allégresse. Avec Dieu, c'est la fin du cauchemar qui arrive. À travers ce message d'espérance, Baruc nous dit ce qui est au cœur de la foi biblique: même dans les difficultés les plus extrêmes, les croyants sont invités à tenir le coup et à se relever. Ils doivent comprendre que leur Dieu est un Dieu qui les aime et qu'il ne veut que leur bonheur.

Paul va dans le même sens. Il se trouve dans une situation difficile et va vers la mort. Pourtant, c'est un message de joie qu'il adresse aux Philippiens. Cette joie trouve sa source dans son amour pour le Christ. Il se sent également réconforté par le bon accueil que les Philippiens lui ont réservé lors de son passage chez eux. À travers lui, c'est l'enseignement de Jésus qu'ils ont accueilli. En ce temps de l'Avent, nous pouvons demander au Seigneur qu'il nous ouvre les yeux et nous fasse voir ce que nous pouvons faire pour son service et celui de nos frères. L'Évangile insiste fortement sur la conversion ou le changement d'attitude que nous devons apporter à notre cœur et dans notre vie. Cette conversion nous conduit au salut « Tout homme verra le salut de Dieu », écrit St Luc. C'est une bonne nouvelle qui nous interpelle tous; la voix de Jean Baptiste nous montre le chemin. Dieu vient à nous par les sentiers que nous lui avons tracés nous-mêmes. Redresser ces sentiers, c'est rendre notre vie plus conforme à la volonté et à l'amour de Dieu.

Quand nous sommes déprimés et que nous perdons confiance, nous sommes au fond d'un ravin, nous sommes sans espoir. Il nous faut remplir ce ravin par notre attitude confiante. Le Seigneur va venir. Il compte sur nous pour témoigner de l'espérance qui nous anime. C'est ce que nous essayons de vivre quand nous rendons visite à un malade très éprouvé, à une famille en deuil et à toute autre personne qui souffre physiquement ou moralement. C'est ensemble que nous avons à préparer la venue du Seigneur dans le monde d'aujourd'hui.

Les montagnes qu'il faut abaisser, ce sont celles de l'orgueil et de l'auto suffisance. Nous dépendons de la bonté du Seigneur. Si nous avons compris cela, nous savons que nous devons nous tenir éloignés des attitudes qui nous détournent de lui. Pour concrétiser son appel, Jean-Baptiste proclame « un baptême de conversion ». Le mot baptême signifie « plongeon ». Le temps de l'Avent doit être celui du plongeon dans la conversion, dans le changement.

Préparer la venue du Seigneur, c'est renoncer au péché, c'est nous ouvrir au Christ et à son amour. Il y a plus, nous pouvons méditer aussi sur le lieu même où surgit cette parole de Jean-Baptiste qui est également significatif: le désert, espace hostile où on évite de passer, lieu à distance des territoires occupés, où le silence appelle à l'aventure de l'intériorité. La discrétion avec laquelle St Luc décrit le Baptiste est étonnante: aucune allusion à la pauvreté de son vêtement ni à sa nourriture frugale. Cette sobriété permet de focaliser toute l'attention du lecteur sur la Parole.

BONNE SEMAINE À TOUTES ET À TOUS !

L'ANNÉE DE LA FOI

Le mot foi est souvent rattaché aux religions. Il désigne la conviction en la véracité d'un ensemble de croyances. Couramment, ce mot peut aussi désigner, simplement, une très forte confiance. Le mot qui désigne bien la foi dans nos prières est « Amen ».

L'Année de la Foi est une occasion pour tous les catholiques et spécialement pour ceux et celles de notre Paroisse St Jacques d'Embrun, de faire l'expérience d'une conversion.

Le logo de l'année de la foi est composé d'un carré, bordé de domaine sur lequel un bateau symbolise l'Église qui vit comme un voilier qui doit tenir le cap malgré les



turbulences des vagues et des flots. Le mât est une croix à laquelle sont attachés des voiles qui sont affichés sous la forme de signes dynamiques qui composent les trois lettres qui permettent d'abréger Jésus Sauveur des Humains (IHS).

Ces écrits reposent sur un voile en cercle ou soleil qui représente l'Eucharistie. Vous remarquez pourquoi le Conseil de Pastorale insiste

beaucoup sur l'importance de l'Eucharistie. Bonne période de l'Avent et Bonne et Sainte Année de la Foi.

PASTORALE DU BAPTÊME

Nous sommes à la recherche de couples – parents ou grands-parents pour aider à la pastorale du baptême, soit au niveau de l'accueil, de l'engagement, de la cérémonie ou de l'accompagnement. Si ça vous intéresse et que vous avez quelques heures à donner par mois veuillez communiquer avec le responsable de l'équipe Luc, diacre, au 613-445-5695 ou laisser votre nom au bureau de la paroisse au 613-443-2817.

L'ARBRE DES ANGES

Le club Optimiste reçoit les cadeaux destinés à l'arbre des anges. Prière de les apporter à l'église où à la sacristie au plus tard mercredi le 12 décembre. Merci d'être si généreux envers les jeunes démunis.

MESSE POUR LA VIE LE 15 DÉCEMBRE

Tous sont invités à la prochaine Messe mensuelle pour la vie du diocèse d'Ottawa qui aura lieu le samedi 15 décembre 2012 à 10h, à la cathédrale Notre-Dame d'Ottawa. Le chant « Hymne à Notre-Dame de Guadalupe, impératrice des Amériques », dont la fête est le 12 décembre, y sera lancé. Renseignements: (819) 772-9695.

COMITÉ DU CIMETIÈRE

Le comité du cimetière est maintenant composé des membres suivants: Camille Piché, président (613-443-0381), Rhéal Lemieux, Henri Wolfe et Gilles Lamadeleine. Nous remercions ceux qui viennent de se joindre à l'équipe et demeurons reconnaissants envers André Leduc, Mario Savage et Edgar Brisson pour leur dévouement et service rendu au cimetière St-Jacques.

Samedi le 15 décembre, 3^e dimanche de l'Avent

17h00 Cécile et Rolland LaFrance / famille Michel et Rachelle LaFrance
Jeanne Champagne 2^e / son époux Roméo et les enfants
Pauline Forgues / parents et amis
Gérard Lamoureux / Paul et Hélène
Réjean et Pierre Ménard / Thérèse et la famille

Dimanche le 16 décembre, 3^e dimanche de l'Avent

8h30 Paroissiens et paroissiennes de St-Jacques
Philippe Plante / parents et amis
Michel Malboeuf / Jean et Carole Dignard

10h30 Marguerite Brisson / parents et amis
Alice Roy Villeneuve 10^e / les enfants
Maurice Bruyère / Gilles, Lucile et les enfants
Manon Bourdeau 23^e / ses parents, Claude et Yvette
Réjean Patenaude / André et Johanne
Jean Ménard 1^{er} / Marthe Ménard et Gaston Patenaude

SERVICES LITURGIQUES pour les 15 et 16 décembre 2012

	17h00	10h30
Accueil	Michel Laplante Madeleine Laplante	École Rivière Castor
Animatrice (teur) Lectrice (teur)	Lucie Charlebois Ginette Forgues	École Rivière Castor
Servants Communion	Denis et Ginette Rivet Lucie et Ginette	École Rivière Castor Réjean Grégoire, Micheline Grégoire, Laurier Lemieux



LAMPE DU SANCTUAIRE

Semaine du 9 décembre 2012 – H.E.F

MESSES EN L'UNITÉ NOTRE DAME DE L'ESPÉRANCE

	L	M	M	J	V	S	D	Tél (613+)
Casselman	X	9h00	X	19h00	9h00	16h30	10h30	764-2966
Limoges	X	X	X	X	9h00	17h00	9h30	443-1410
Marionville	X	19h00	X	X	X	X	9h00	445-5695
St-Albert	X	19h00	X	16h00	X	X	9h00	987-2044
Vars	X	X	18h00	18h00	X	X	11h00	835-2506

BONNE NOUVELLE POUR CE 2^E DIMANCHE DE L'AVENT, ANNÉE C

La parole de Dieu nous demande de quitter la « robe de souffrance et d'infortune ». Même si tout va mal, ne perdons pas espoir, le lever du jour est proche. Avec Dieu, il n'y a pas de situation bloquée. Il a besoin de notre collaboration qui passe par notre conversion. C'est à cela que nous invite Jean le baptiste, saurons-nous l'écouter?



OFFRANDES COMMUNAUTAIRES

Dimanche le 2 décembre 2012: Collecte 1 908,00\$; Dîme 60,00\$; Prions pour l'aveit 24 00\$; Entretien cimetièrre 60,00\$; Prions en Église 296,00\$; Première enveloppe 5,00\$. **Total 2 353.00**

BAPTÊME

Baptisé pour devenir disciple de Jésus: Luka Benoit Joseph, fils de Benoit Bourdeau et de Christina Joanis. Félicitations à ces nouveaux parents!

CHEVALIERS DE COLOMB

Organise leur souper de fêves au lard, pâté chinois et macaroni le vendredi 14 décembre 2012 à 17h00 au 5 rue Forget Embrun.

DÉJEUNER DE NOËL PAR LE CLUB RICHELIEU

Dimanche le 16 décembre 2012 de 9h à 13h à l'école secondaire catholique de Casselman. 10\$ par adulte, 5\$ pour les enfants de 12 ans et moins, 25\$ pour 2 adultes et 2 enfants. Info: Monique 613-764-2991 poste 2231 et la bijouterie Au Poirier, 738 rue Principale Casselman.

REMERCIEMENTS

En tant que président du comité de pastoral, j'aimerais remercier toutes les personnes qui ont participé et représenté notre paroisse, en décorant ou en marchant autour du char allégorique, lors de la parade de Noël du 1^{ier} décembre 2012. Denis Leduc.

L'UNION CULTURELLE DES FRANCO-ONTARIENNES

Réunion et souper de Noël, mercredi le 12 décembre, à l'Hotel du village (Maurice Lemieux) à 17h30. On peut réserver jusqu'au 10 décembre avec Anita 613-443-2360 ou Mignonne 613-443-5222.

RETRAITE DE L'AVENT les 10, 11 et 12 décembre à l'église Saint-Albert à 19h00.

Sr Bibiane Lavictoire, sco, et son équipe du Carrefour Bruyère vont animer trois soirées sous le thème de l'Année de la foi. Nous terminons chaque soirée par l'eucharistie et la confession individuelle offerte toutes les trois soirées.

SOUPËR DE NOËL DE FILLES D'ISABELLE

Ce souper aura lieu au restaurant **My Second Home** le 10 décembre à 6:00pm, suivi de la réunion à 19h30 à la salle des Chevaliers de Colomb. Info: Margaret 613-443-5227. N'oubliez pas vos soeurs secrètes.

DÎNER COMMUNAUTAIRE

Le **jeudi 13 décembre à 11h30** au Centre J. Urgel Forget. Menu ragoût de boulettes, patates pilées avec légumes + dessert. Prix 7\$. S.v.p. réserver avec Annette Sauvé au 443-2175 avant le 10 décembre. Tirage 50/50 sur place. Après dîner on fait place à Denis Brisson et ses amis.

LE CLUB JOIE DE VIVRE

Le club de quilles du Club Joie de vivre 50+ cherche des gens qui aimeraient venir jouer aux quilles le mercredi après-midi. Appeler Francine Plourde au 613-443-4362.

LE CLUB JOIE DE VIVRE 50+

Vous invite a notre souper de Noel, mercredi le 19 décembre à 5h 30 a la salle des Chevaliers de Colomb. Souper canadien. Réservations au plus tard dimanche le 16 décembre. Des dons de denrées non-perisables pour aider la Banque Alimentaire Bons Voisins. Pour réservation appeler Huguette 613-443-2862, Annette 613-443-2175, Ida 613-443-4308, Denise 613-443-5689.

LE TEMPS DE LA DÎME EST ARRIVÉ

Voilà de nouveau l'occasion pour vous de contribuer généreusement à votre paroisse Saint-Jacques à Embrun. Vous pouvez faire votre don dans les prochaines semaines, soit en retournant l'enveloppe de la dîme au bureau, ou par la poste, ou en la déposant dans le panier de la quête. Nous nous engageons à vous faire parvenir un reçu pour fin d'impôts à ceux et celles qui auront contribué plus que 25.00\$ ou à l'ajouter à vos contributions par enveloppes. Un grand merci à vous tous et soyez rassurés de nos prières et de notre dévouement dans le Seigneur.

Je suis heureux(se) de participer au financement de ma paroisse et je retourne mon chèque libellé à : Paroisse Saint Jacques d'Embrun, au montant de _____.

Mon nom : _____ **tél :** _____

Adresse : _____

Un reçu pour fin d'impôt : oui _____ non _____

Ou mon numéro d'enveloppe : _____